RICHARD CHARLES LEE
CANADA HONG KONG LIBRARY
University of Toronto Libraries
130 St. George Street
8th Floor
Toronto, Ontario Canada M5S 1A5
JAN 10 2013
CHENG YU TUNG EAST ASIAN LIBRARY
University of Toronto Library
130 St. George Street

請報名參加本報主辦
"義工，讓世界更美好"活動！
一個讓您展示才華和愛心的機會
活動網頁：http://fcsontario.org/volunteer
活動臉書：facebook.com/WorldVolunteers

世界日報
www.worldjournal.com ePaper.worldjournal.com 售50¢ PER COPY(免稅) 12816
世界日報每份只售 50¢ (限大多倫多地區)
中華民國一〇一年/2012年11月21日 星期三 WORLD JOURNAL WEDNESDAY, NOVEMBER 21, 2012 農曆壬辰年十月八日
出版者：世界日報社 地址：7755 Warden Avenue,Unit 9 Markham, ON. Canada L3R 0N3 業務部：(416)778-0888 FAX:(416)778-1037 編輯部：(416)778-0889 FAX:(416)778-4899 訂報專線：(416)778-0888 Ext.247 Pub Mail Agreement NO.40050401 ALL RIGHTS RESERVED

加薩死傷逾千 哈瑪斯處決6間諜

焦點 → A4

嚴冬雪戰 多市準備好了

焦點 → A3

併購尼克森 中海油接受加條件

- 尼克森董事局 至少一半加人
- 維持現有雇員人數 至少五年
- 闡明比較含糊研發計畫

亞省官方樂觀「批准機率非常大」

編譯組

綜合報導

中國海洋石油集團（CNOOC）併購亞省尼克森能源集團（Nexen）又向前踏進了一步。有報導指出，中海油已同意哈珀政府定出的額外條件，而加拿大駐北京大使也透露，加拿大政府會在12月10日前做出決定。

根據卡加利Global電視台引述彭博新聞社的消息，中海油已接受哈珀政府定出併購案的額外條件，就是併購後尼克森董事局及管理層最少有一半是加拿大人。

該報導引用一位要求匿名的消息人士的話說，亞省政府提出的另一項要求為，中海油併購尼克森後，至少維持現有的雇員人數五年，並承諾加強資本投資，和闡明目前併購計畫中比較含糊的研發計畫。

彭博新聞社的報導說，中海油為避免夜長夢多，決定接納加拿大政府提出的新條件。至於加拿大政府提出的那些條件，據稱是亞省省長雷德福（Alison Redford）今年9月向聯邦政府提出，並且獲得哈珀總理同意。

至於中海油方面，目前拒絕回應有關報導，只是重申承諾保留尼克森全部管理團隊和職工。

另方面，加拿大駐北京大使趙普（Guy Saint-Jacques）也向彭博新聞社表示，加國政府會在12月10日前，就這項高達151億元收購案做出決定。

加國對收購案的審批原定在10月11日完成，但兩度延長，最新的限期就是在12月10日。趙普表示，他有信心聯邦政府在這一天前做出決定，因為這是一宗非常重要的交易，所以要全面考慮。

他又說，延長審批對中海油來說也是公平的，因為中海油也可以在這段期間全面考慮，是否接受加拿大政府提出的條件。到目前為止，中海油收購尼克森所傳出的訊息都是樂觀的。亞省能源廳副廳長艾利斯（Jim Ellis）表示完全支持這宗收購案，認為批准收購的機率非常大。

消息人士透露，中海油已接受加拿大政府開出的併購尼克森能源的額外條件。左圖為聯邦自由黨黨魁候選人小杜魯道，20日首度公開支持中海油併購尼克森石油集團。上圖為卡加利市的尼克森能源總部。（CBC）

挺併購 小杜魯道首表態

加通社

卡加利20日電

已宣布角逐聯邦自由黨黨魁的候選人小杜魯道（Justin Trudeau），20日首次公開表示支持中國海洋石油集團，以151億元併購加拿大的尼克森能源集團一案。不過小杜魯道表示，依然反對英橋能源公司（Enbridge Inc.）提出的修建「北方門戶輸油管」（Northern Gateway Pipeline）計畫。該計畫是指通過西海岸輸油管，把加拿大石油出口至亞洲。

小杜魯道的這一言論，20日刊登在Postmedia報紙上。小杜魯道表示，中海油併購尼克森石油集團對加拿大有利，因為這項投資將給中產階級創造就業機會並將推動加中兩國貿易關係。

自從小杜魯道宣布參加聯邦自由黨黨魁競選以來，便被一些評論家諷刺說，他是一個華而不實、沒有深度的花瓶式候選人。而小杜魯道本次公開表示支持中海油併購案，也將成為他在之後的黨魁競選第一場辯論中的立場。

小杜魯道指出，加拿大應該利用自己的天然資源與中國建立廣泛、長期的經濟交往，而批准這宗交易長遠來說可以達到這個目標。對於國家安全問題，他表示就以這宗收購案為例，中海油最多只擁有亞省油砂的3%，實在很難構成國家安全問題。

小杜魯道表示，聯邦總理哈珀政府在吸引外資方面「徹底失敗」。哈珀政府的很多決定，更多地是出於對投票和選舉利益的考量，而不是更好地為加拿大經濟利益著想。他表示，這起併購案的確是在與中國政府談生意，但這並不意味著加拿大政府也須像中國政府一樣行事。

同時，小杜魯道以及聯邦自由黨卡加利中心選區國會補選候選人Harvey Locke均強調，加拿大需要推動能源出口的多元化，開拓美國之外的市場，因為國際能源署預測，美國在2035年以前將基本實現能源自給。

小杜魯道表示，正因如此，加拿大需要認真考慮打開與其他市場的貿易大門。

關於北方門戶輸油管計畫，小杜魯道表示，這不是一個正確的解決方案，因為輸油管將穿過很多環境脆弱的地方。

恐污染環境

壓裂法採油氣 安省暫不開放

編譯組

多倫多20日電

安省政府20日向能源開採公司表明，安省尚未打算允許在安省境內運用水力壓裂法（hydraulic fracking）進行商業性的天然氣或者石油開採。

省長麥堅迪表示，還沒有任何公司與省府接觸商討以水力壓裂法在安省開採油、氣事宜，但他已聽到外界有人擔心用這種方式開採能源，可能會污染環境和水源，安省政府因此要看到確實的科學證據，才會批准或者禁止水壓裂開採法。

在美國盛行的壓裂法，就是用混入化學物質的水、泥沙，高壓注入地下井，壓裂岩石構造和擴張裂口，使天然氣或者原油能流入井中供收集。

但是環保人士警告，這樣的開採方法會污染空氣、水源和土壤。

安省新民主黨和加拿大人理事會等民間團體，也反對在安省用水力壓裂法開採油、氣，並擔心Mooncor油氣公司和Dundee能源公司正在南安省購地，有可能率先運用壓裂法開採天然氣。但Mooncor油氣公司說，該公司根本沒有說過要在安省用壓裂法開採能源。

目前，魁北克省政府禁止在聖勞倫斯河以壓裂法開採頁岩天然氣，但諾瓦斯高沙、卑詩和亞伯達等省區則允許以這種方法開採原油和天然氣。

卑詩省油氣委員會最近說，該省東北角的一系列小型地震，就是由一些能源公司在角河盆地（Horn River Basin）運用壓裂法開採天然氣引發的。

關懷從未變改 可靠始終如一

腸胃不適 嘔吐肚痛 酒醉食滯
感冒不適 舟車暈浪 水土不服

各大超市、藥房、參茸行、禮品店、成興海味、康加美健康禮品專賣店均有代售
加拿大總代理：加美科研有限公司 電話：416-298-1228 billbeautyshop.com
加拿大總經銷：東岸：標叔貿易 電話：416-298-6789
西岸：溫哥華標叔貿易 電話：604-207-8930

有病唔駛怕
信譽商號 品質保證
香港李眾勝堂製造

為確保加拿大消費者選購優質、安全、可靠的正貨「保濟丸®」，購買時請認明以下特徵，產品品質方有保證。

1. 盒底右側-入口商：Bill Beauty & Health Products Ltd. 加拿大總代理：加美科研有限公司

2. 盒正面右上角-印有加拿大衛生部 Health Canada 的天然保健品註冊號碼 NPN 02247254

多倫多 周報 發行量最大 派送點最密 給您無限的商機
刊登廣告請洽：416-778-0888 轉 250

41308

嚴冬雪戰 多市準備好了

市府砸8200萬預算 鏟雪車、撒鹽車就位 市民雪後須清門前人行道 否則將罰款

記者費詩明

多倫多報導

即將進入12月，雖然多倫多市尚未出現大雪天氣，但多倫多市工務委員會主席黃旻南20日表示，市政府已經為冬季鏟雪以及水管維修做好全面準備，協助市民安全過冬。

黃旻南表示，目前已經準備好600輛鏟雪車、300輛行人專用道鏟雪車、200輛撒鹽車、以及1500名工作人員來負責冬季鏟雪工作。根據降雪量不同，鏟雪工作通常會從主幹道和高速公路開始，其次是街道和人行道。另外需要提醒的是，預計今年冬季將有大幅度降雪，尤其是1月和2月，所以建議駕車市民提前換上雪胎。

市政府提供的資料顯示，一旦開始下雪，交通服務部門會首先將撒鹽車安排到高速公路和主幹道上做清理工作，之後再前往街道和人行道等地撒鹽，如果降雪量達到2.5公分，那麼鏟雪車會被首先派到高速公路鏟雪，如果降雪量達到五公分，鏟雪車則被派到主幹道等，鏟雪直到雪停。

如果12月和3月降雪量達到八公分（1月和2月的降雪要求為五公分），那麼在車輛允許的情況下，鏟雪車會被派到當地街道和人行道上作清理，通常清理工作會在雪停後的14至16小時內完成。另外因為城市中區的多數街道過於狹窄，鏟雪車無法進入，所以居住在城市中區的市民會被要求在雪停後的12小時內，將所對人行道上的雪打掃乾淨，否則將被罰款125元。

針對耆老和殘障人士行動不便等原因，政府會幫助打掃其人行道上的雪，詳情可致電311。

市政府的統計數據顯示，今年的鏟雪工程預算8200萬，其中五成用於街道和車道的鏟雪、三成用來撒鹽、兩成用來人行道和停車站的鏟雪。

市政府稱，因冬季溫度較低，所以每年11月至3月也是水管最易爆裂的時間，每個水管的平均使用期限為55年，但城市內有17%的水管已經用了80至100年，超過6.5%的水管被使用了超過100年。今年截止到10月31日，已經有859個爆裂發生，平均每修理一個爆裂水管的花費是6000元，所以預計2012年用於修理和維護水管的預算是8600萬。

政府建議，市民如發現水管爆裂，應第一時間致電311，避免水過度浪費。

多倫多市政府為過冬做準備，數百輛鏟雪車、撒鹽車準備就緒。另外，冬季開車上路也須格外小心。（記者費詩明／攝影、加通社）

左圖：市民在雪後12小時內必須將個人物業前，人行道上的積雪鏟除，否則罰款125元。（本報資料照片）

市民注意！協助鏟雪 請你這樣做

記者費詩明

多倫多報導

市政府建議市民，雪後不要將個人物業上的積雪推到街道上，這樣做不僅違法，也阻礙鏟雪車的正常作業；不要隨意撒鹽，只有在雪不易融化時再使用鹽協助融化。

雪後鏟雪期間，如果條件允許，不要把車停到馬路上，這樣可以讓鏟雪車的工作更有效率；不要將車停到人行道上，這樣會阻礙鏟雪車工作；下雪期間或者雪後建議使用公交車，不僅減少雪後交通事故的發生，而且可以讓鏟雪工作更快完成。盡量在鏟雪車工作後再打掃個人物業上的積雪，包括人行道在內，這樣可以避免重複鏟雪。

一旦得知未來幾日內要有大幅度降雪，建議準備未來48小時所需的物品、藥品、簡單生活所需，這樣可以應對因降雪而造成的緊急情況：如果12月和3月降雪達到八公分（1月和2月的要求為五公分），那麼政府會在雪停後的72小時內前往鏟雪，如果超過72小時積雪仍在，市民可致電311，政府會盡快排期打掃。

停車妨礙鏟雪 萬錦逕行拖吊

【多倫多訊】冬季來臨，萬錦市政府日前再次提醒民眾，不要將汽車停在影響市府鏟雪或者冬季維修的路邊，違者將被拖走車輛，並且被罰款100元。

市府還鼓勵民眾舉報違章停車，可以打電話905-477-7000轉分機2050。冬季停車規定的實施時間為每年的11月15日至次年的4月15日。

駕駛注意！冬季上路 專家教你開

加通社

多倫多20日電

加拿大已有部分地區遭遇了入冬以來的第一場大雪，專家提醒，其他地區的駕車民眾也應做好準備，應對冬季開車時所面臨的挑戰。

Young Drivers of Canada駕駛學校教練負責人馬歇爾（Scott Marshall）表示，被大雪襲擊地區已有很多人去購買清洗液並換裝冬季雪胎。銷售或安裝雪胎的汽車商店也都人滿為患。馬歇爾建議，其他地區的駕車民眾也應適時準備更換雪胎及購買汽車冬季用品，同時也應掌握一些冬季駕車策略。

馬歇爾表示，駕車民眾平日開車都屬於理想情況，然而冬季時間駕車卻並非如此。駕車司機在冬季開車意味著必須慢行，打方向盤時更加平滑，煞車適當提前等；改變方向或速度時，往往會引起汽車打滑，因此司機應放寬視野，提前預測是否有改變速度或換道的需要。另外，開始煞車的時間也應比平常提早。司機應首先放開油門，讓汽車怠速後慢慢降下速度，然後再以平穩地方式輕輕煞車，以避免突然迅速踩煞車。

馬歇爾還表示，煞車動作應在打方向盤轉彎之前完成。司機在轉彎之前，最好保持在直線上煞車，汽車輪胎才可能更好地穩抓路面。

煞車急轉若漂移 朝打滑方向打方向盤

馬歇爾表示，冬季煞車的同時進行急轉彎，對於司機來說無疑是個噩夢，汽車可能會出現漂移現象（fishtail），這時汽車後輪失去牽引力造成汽車打轉，因為煞車時汽車重量均轉移到前半部，如果再進行急轉彎，較輕的車身後半部可能會旋轉。馬歇爾建議說，一旦發生這種情況，司機應朝汽車打滑方向打方向盤。譬如，如果司機向右轉時，汽車後輪向左側滑行，這時司機應向左打方向盤調試。

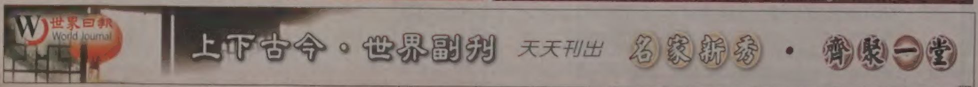
此外，如果在駕駛速度過快時猛踩煞車也會造成車輪打滑，並將造成正在向前行駛的汽車失去控制。此時司機應把變速器放在空檔上，腳踏在離合器上也可以幫助減速。

若突然碰上堅冰 腳離油門平穩後再踩

加拿大輪胎公司（Canadian Tire）駕校教練華桑林（Anne Marie Hayes）表示，冬季開車還可能會遭遇到光滑堅冰的情況。如果司機一旦突然碰上堅冰，需要提高注意力並保持鎮定。當汽車失去重心時，腳應離開油門，眼睛注視前方，汽車平穩後再輕踩油門。桑林還建議，如果司機對在冬季安全駕車沒有信心，應避開高速公路，選擇在限速較低的公路開車。

米其林輪胎公司發言人德潘迪（Sachin Deshpande）表示，通常氣溫降至七攝氏度以下時，司機便應盡快著手更換雪胎，即便此時道路上還沒有積雪或堅冰。

聯邦交通部也為冬季開車提出一些建議，包括安裝合適的雪胎，車上備有應急裝備，譬如冰鏟、掃雪刷、雪鏟、電瓶充電線、額外的擋風玻璃以及清潔液、擦車布、手紙、毯子以及備用的衣服、鞋子、食物以及醫藥箱、地圖、火柴以及照明工具等。此外，司機還應學習並練習冬季開車技術，避免在濕滑路面上超速行駛，在下雪後應除去汽車上的覆蓋積雪，旅行時應帶上電量充足的手機等。



多倫多天氣

今天	今晚	明天	後天
晴天	晴天	晴天	小雨
3~10℃	6℃	4~12℃	4~10℃

昨日股匯市

台股 ↓	57.28	7088.49
多指 ↓	5.88	12,046.28
道指 ↓	7.45	12,788.51
標普 ↑	0.93	1,387.82
那指 ↑	0.61	2,916.68

加元	
美元	1.0027
台幣	29.1971
港幣	7.7734
人民幣	6.2500

多大華裔教授：基因可預測死亡時辰

研究顯示 生理時鐘扮重要角色 早起者可能在上午11時過世 晚起者會拖到晚上6點才走

【多倫多訊】死亡時間也能預測？由華裔神經學教授Andrew Lim所領導的一批多倫多大學的神經學教授，日前發現由於基因差異，也可能因此決定人們在一天當中的某個特定時段死亡。

該項研究結果顯示，除非有意外導致，否則有早起習慣的人，較可能在上午約11時過世；而有晚起習慣的人，較有可能拖到晚上6時才嚥下最後一口氣。

研究團隊發現，自稱在早上7時之前即起床的受訪者，基因中以腺嘌呤核甘酸（an adenine nucleotide base）為主；較晚起床的受訪者，基因中以鳥嘌呤核甘酸（a guanine nucleotide base）為主；至於不早不晚的起床者，兩種核甘酸的比例則相當。

該項研究是由多大華裔神經學教授Andrew Lim所帶領，起初主要是想研究老年人睡眠和醒來的周期，最後卻意外發現基因與死亡時間有關，該項報告也發表於11月份的神經學紀錄（Annals of Neurology）中。

研究最初是調查老年人有睡眠問題的原因，以及老年人是否能自行發現並指出罹患帕金森症與阿茲海默症的早期症狀，而研究的對象，是1200位在15年前為65歲的健康老年，他們都是自願登記接受研究者。

但是當Andrew Lim展開該項研究進展到第一階段，主要探討老年人睡眠模式與其他變數時，發現基因對老年人的內部生物時鐘，竟然扮演著主要的決定性角色，於是Andrew Lim調整研究方向，轉而研究出因人而異基因，也可能決定人們在一天當中的特定時段死亡。

在當研究初步發現基因可能決定人們死亡時間的關係之後，Andrew Lim再重回資料庫中並交叉比對接受研究老年人的死亡時間與死者的DNA，於是他發現人們在一天中的死亡規律。

Andrew Lim目前為新寧醫院神經科的科學家，曾於美國哈佛大學、加拿大多倫多大學、卑詩大學獲得學位，主要研究在睡眠生物學、睡眠的基因流行病學等領域。

安省護士大會在多倫多舉行。 （圖：省長辦公室提供）

安省護士 9年增加1.5萬人

【多倫多訊】安省省長麥堅迪20日上午出席兩年一度的安省護士大會，稱全省護士人數在過去9年中增加了一成五。麥堅迪表示，省府8年來與護士界合作無間，已使安省的醫療護理更上一層樓，成為北美的佼佼者。

麥堅迪還說，自從2003年以來，服務公眾的安省護士人數增加了1萬5000名，也就是9年來上升了15%，其中三分之二是全職工作。同時省府還創立了護士畢業保證（Nursing Graduate Guarantee），幫助護士畢業生尋找全職的工作。對於經驗豐富的現職護士，省府給予進修機會，幫助其吸收最新的科技及知識。

Mirian Dang致力解除青少年心理疾病污名化

約大華生獲安省婦女董事會肯定

【多倫多訊】約克大學運動系一年級學生Mirian Dang，致力於解除人們對青少年心理疾病的污名化，日前獲安省婦女董事會認同她對社會的貢獻。

約大運動系學生Mirian Dang（左）與該校校長Mamdouh Shoukri合影。（取自約大網站）

Mirian Dang曾獲選為慶祝首次聯合國的國際女孩日（International Day of the Girl）的安省5位代表之一，以作為其他女孩的學習榜樣；她曾於高中時期累積800小時的志工時數，並因此獲得省督社區志工獎（Lieutenant Governor's Community Volunteer Award）。

Mirian Dang的志工經驗來自不同的健康機構，這也讓她充分瞭解有心理健康問題的孩子們，往往最易成為遭霸凌和嘲笑的對象。她表示，由於志工經驗，讓她能第一手感同身受到心理健康發生問題的負面印記，也見到這些負面印記如何影響青少年，正因如此，讓她開始想協助這些青少年，想為這些孩子們代言。

2010年9月，Mirian Dang創辦非牟利組織「在心理健康中發現每日」（Discovery Days in Mental Health），目的就是要讓更多人瞭解並教育民眾有關心理健康的相關議題，並協助終結人們對心理疾病的負面污名化觀念。

因此，Mirian Dang至今已在18所小學、中學舉辦講座，歷次與會人數總計達600人，她運用互動方法與幽默方式，喚起學生對心理健康的正確認知。

2011年，Marian Dang於萬錦市舉辦一個研討會，計有精神病學家、心理學家等專家與民眾討論心理健康、污名化、家庭心理健康，以及青少年無家可歸等議題。

Marian Dang表示，她想讓青少年明白，即使一個人的力量、單一行動、每句話，以及所做的每件事，都能產生改變。她也為草根組織「加國無禁藥合作夥伴」（partnership for a Drug Free Canada）在約克大學創建分會，目的就是要增強青少年對心理疾病的正確認識，她還盼未來能在約克大學舉辦一場青少年心理健康的研討會。

聯邦保密文件警告

哈珀開拓中國市場 緩慢

編譯組

溫太華20日電

加拿大廣播公司（CBC）20日報導，聯邦政府的保密文件警告哈珀的保守黨政府，在開拓亞洲市場上步伐緩慢，將令加拿大更長時間與陷入經濟困境的美國捆綁在一起。

這份9月6日由外交部起草的文件，是哈珀政府已準備了一年多高度保密的「加拿大外交政策計畫」草稿。該為聯邦內閣撰寫的文件直陳：「我們需要誠實對自己說，我們對那些新興經濟強權的影響力和信用度，未能像我們需要和可以做到的那麼強勁。」

外交部的文件繼續說：「在過去10年內，加拿大進入新興市場總是慢了一步，將來我們不能再這麼行事。」

CBC的報導說，哈珀政府進入中國便十分緩慢，2006年初上台執政的哈珀總理，等待了四年後才首次訪問中國。現在，哈珀政府將開拓國際市場的目標集中於新興市場，亦即中國、印度和南美等國。

聯邦證監機構拚復活 財長振奮

加通社

溫太華20日電

聯邦財政部長費拉遜表示，最近有關設立聯邦證券監管機構出現一些進展，令他獲得很大激勵；由於面對聯邦最高法院的負面裁決，聯邦政府推動該案遭到重挫、形同胎死腹中。

費拉遜20日和安省財政廳長鄧肯針對此案會面，鄧肯目前正試圖讓該案起死回生，表示他已得到原來持消極立場的卑詩省和亞伯達省支持；費拉遜指稱，他和鄧肯的會面相當冗長並具建設性，雙方合作有明顯進展，雖然他不想過份樂觀，但在某些議題上雙方已達成一致觀點。

鄧肯曾在最近一次訪問中指出，他曾和卑詩省和亞省財政廳官員交換過意見，顯示原來強烈反對設立單一證券監管機構的該兩省份，現在願意保持公平開放心態、再詳細研究該方案；鄧肯說，他投入該案已有六、七年之久，目前的樂觀情勢是長久迄今所僅見。不過鄧肯亦警告說，即使機會之窗打開，仍只是一條細縫。

在魁北克省新政府上台後，該省幾乎可確定會反對該案，所以安省如能說服卑詩省和亞省改變原立場將具關鍵作用，可帶動其他省份支持該案，即便緬尼托巴省的觀望立場較難轉變。

聯邦政府在最高法院做出負面裁決後仍繼續向持反對立場省份進行遊說，發現西部各省已較能接納該方案，尤其最高法院明確裁決，省府在股市日常運作和證券監督作業方擁有當然管轄權，令各省對聯邦獨攬大權戒心降低了一些，鄧肯並針對各省疑慮指出，他相信新體制可兼顧各省關切的分權問題。

聯邦財政部長費拉遜20日表示，針對設立聯邦證券監管機構出現一些進展，令他頗受鼓舞。 （加通社）

鄧肯說，在卑詩省和亞省提出他們的期待後，看不出有甚麼理由會阻礙聯邦和各省達成立場一致的監督機制，他認為新體制可提供安省投資市場更完善規範，以能進一步保護投資人利益和企業營運。

獄警涉帶毒 警介入調查

【多倫多訊】安省基慶納女子監獄已與當地警方取得聯繫，因為該監獄一名獄警涉嫌走私毒品給女囚犯，從而換取性交易。警方介入此案，將協助監獄再次進行內部調查。

Grand Valley Institution女子監獄也是2007年10月新省女子史密斯（Ashley Smith）自殺的監獄。聯邦政府已命令加拿大懲教署配合對此案進行調查。

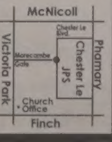
據CBC報導，Grand Valley Institution女子監獄已在19日晚聯繫了滑鐵盧郡警方（Waterloo Regional Police），警方已於20日開始介入調查。

這起案件起源於數名女囚的匿名投訴信，包括之前及目前在監獄服刑的女囚犯。

她們指控一名獄警利用職權，為女囚走私毒品並換取性交易。據CBC獲悉，這名獄警是監獄某位高管的親屬，目前該獄警已被停職。監獄負責人也表示，監獄已在數周前便開始進行內部調查。

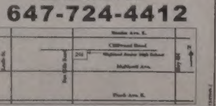
華人浸信會懷恩堂
Chinese Grace Baptist Church
20 CLAREMONT ST.TORONTO
(BATHURST ST.西第五條街近QUEEN ST.W.)
牧　師：林輝和牧師
顧問牧師：譚寧國牧師
主日學
10:00AM成人（國語）
11:00AM兒童、少年（英語）
主日崇拜
11:00AM（國語）
查經禱告
星期三10:30AM（國語）
電話:(416)603-3403

北約國語宣道會
NORTH YORK MANDARIN ALLIANCE CHURCH
主任牧師：王春安牧師
國語崇拜時間: 11AM
地點: Chester Le Junior Public School
地址: 201 Chester Le Blvd., Scarborough, On M1W 2K7
教會辦公室 Church Office
地址:3325 Victoria Park Ave., Scarborough, ON M1W 2R8
電話:416-222-0981
傳真: 416-222-0980
網址: www.nymac.ca
英文崇拜: 9:45AM
兒童主日學: 11:00AM(英語)
成人主日學: 9:45AM(國語)
英文主日學: 11:15AM
禱告會: 週三晚7:40
團契小組: 週五、六晚



多倫多中華福音宣道會
Chinese Evangelical Alliance Church of Toronto
主任牧師：李經寰牧師
兒童事工：丘珮藍女士
主日崇拜：國語／英語／兒童崇拜
週日上午10:30同步舉行
地址：145 Sparks Ave., North York (Victoria Park/Steeles)
電話：(416)773-0313
傳真：(416)773-0343
網站：www.ceact.ca
教會左右隣鄰另有大量車位，均可停車

生命泉靈糧教會
Fountain of Life Christian Church
聚會地點
Highland Junior High School
201 Cliffwood Road, North York
主日10:00 AM
成人、青少年、兒童聚會
顧問牧師：周神助牧師 主任牧師：劉家山牧師
TEL:(416)250-9961
歡迎收聽每日靈修專線：
647-724-4412



41301

中國→2030年加第2大出口國

匯豐經濟預測報告：美需求逐步放緩 亞洲經濟體快速工業化 將為加帶來商機

【溫哥華訊】一份經濟預測報告指出，由於對美歐出口增長持續走緩，加拿大將在擴張迅速的新興市場內尋求新的增長來源，尤其在2021至2030年間，加國對亞洲（日本除外）出口的平均每年會達到11%。到2030年，中國更會僅次於美國，成為加國第二大出口目的地。

匯豐銀行（HSBC）的貿易預測指出，經濟火車頭印度及中國，聯同越南、印尼、埃及、土耳其、墨西哥及波蘭等新興貿易國，三年內將出現大幅貿易增長。隨著這些經濟體不斷工業化，較高價值貨品的貿易也在增加，反映這些人口眾多、中產階級消費市場蓬勃發展的經濟體漸趨成熟。

加拿大匯豐銀行執行副總裁兼商業銀行主管Linda Seymour表示，加拿大是商品及天然資源的主要出口商，許多亞洲經濟體由於快速工業化及對原料的需求增加，可望為加國的環球貿易帶來商機。加國企業必須善加利用這些機會，因為美國需求放緩及加元強勢，已導致加美間貿易減緩。

這份報告也表示，今年不少投資者轉投較優質的加元，導致加元匯率轉強，讓出口商備感壓力，而且加元兌美元匯率明年還會進一步升高，讓出口復甦受挫，但這一強勢匯率僅屬暫時性，日後將逐步下滑，有助於加國恢復出口競爭力。

報告預測，加國對美輸出在2021-30年間，仍會以每年6%平均速率成長，但比總出口增長率緩慢。雖然這代表加國美出口比例會逐步減少，但美國占加國首要貿易夥伴的地位，恐怕仍要到多年後才可能受到威脅。

報告認為，對歐洲出口的中期前景也讓人略感失望，在2021-30年間，預料加國對歐洲（俄羅斯除外）的出口成長率約為6%，目前為加國第二大貿易夥伴的英國，預料同期只有5%的年成長率。

據這份報告，在加國出口量增長最快的前十個地區當中，中國2012年將以22%成長率排名第四，在2013-15年間成長率可達15%，2016-20年有13%，到2021-30年間則有12%。加國從中國進口量在同一期間，也可維持9%到11%的年成長率。

至於加國的五大出口目的地，在2011年前五名依序為：美國、英國、中國、墨西哥、德國。這份報告預測到2030年時的前五名：美國、中國、英國、印度、墨西哥。

奧羅拉銀行搶案 警公布嫌犯圖像

【多倫多訊】位於奧羅拉市中心的一間皇家銀行，於19日上午發生搶案。

約克郡警方指出，搶嫌於上午10時20分走入位於15408 Yonge Street的皇家銀行，要求櫃台人員繳出現金，歹徒得手後逃逸而去。涉案男子為年約50歲的白人男性（上圖，約克郡警方提供），身高5呎8吋、中等身材、臉上有多處暗瘡所留下的疤痕，犯案時頭戴藍色棒球帽，衣着為米黃色的深棕色外套、白襯衫、藍牛仔褲、白運動鞋。

越裔萬錦市民持有毒品遭捕。　（圖：皮爾郡警方提供）

持12.5萬元迷姦藥 萬錦越裔男遭控

【多倫多訊】萬錦市一越裔市民因持有多種毒品遭到警方逮捕，並在其住處查獲目前在夜店廣被使用的迷姦藥物數種，且市價超過十萬元。警方對其提出包括非法持有毒品等四項控罪。

皮爾郡警方指出，經過調查，警方循線在位於萬錦市的一處民宅，將涉嫌賣毒品的現年58歲男性嫌犯Che-Luc TCHANG逮捕。

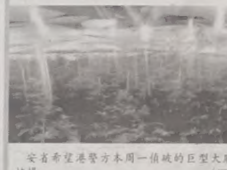
除現金外，警方並在現場查出號稱為夜店三大迷姦藥物的GHB、K他命、及狂喜丸等毒品，市價達12萬5000元。

俗稱三大迷姦藥物的GHB、K他命、FM2，都具有無色、無味、且易融於液體中的特性，可以讓食用者在15分鐘內，產生暈眩，全身發軟、昏迷的作用。

此外，GHB還會讓人暫時失憶，完全記不起發生什麼事，甚至也不記得加害人。

皮爾郡警方進一步指出，此案嫌犯所持有的「派對毒品」（party drugs），目前大都被不法份子廣泛使用在大多倫多地區多處夜店及派對。除液狀的GHB被裝於玻璃瓶外，為吸引年輕族群，毒犯都刻意將毒品製成可愛的造型或糖果狀。

涉案的嫌犯Che-Luc TCHANG，被控以包括三項非法交易毒品、一項持有非法毒品等四項控罪。



安省希望港警方本周一偵破的巨型大麻種植場。（CTV）

警破獲市值170萬大麻

【多倫多訊】一名多倫多男子被控在安省希望港（Port Hope）種植黑市價值高達170萬元的巨量大麻，警方說，這麼大規模的大麻種植場十分罕見。

希望港警方19日突襲當地的一處廢棄老舊廠房，繳獲至少1700株大麻。警方說，這個大麻種植場設備相當先進，外面有紅外線保安系統，裡面燈光通明，還有定時澆水系統。一名24歲多倫多男子被控種植大麻、以販毒為目的擁有大麻等罪名。在他承諾明年1月出庭應訊後，已獲保釋。

希望港在多倫多東部，距多倫多約一小時車程。

惡狼在身邊

披薩店廁所之狼 警籲民眾協尋

【多倫多訊】多倫多市西區一間披薩店，於19日晚間發生一起性侵案，警方公布監視器所拍攝的錄像，呼籲市民協尋涉案歹徒。

發生性侵案件的披薩店，位於St. Clair Avenue West及Bathurst Street附近，時間在晚上7時37分。

多倫多性犯罪防制小組公布案情指出，受害人在進入披薩店的洗手間時遭到歹徒的尾隨，歹徒之後強行將洗手間的門鎖上，在洗手間內性侵、言語恐嚇及搶奪受害人財物，並在得手後迅速逃離現場。

警方公布涉案的嫌犯為白人男子（上圖，警方提供），中等身材，光頭、未蓄鬍鬚，犯案時身穿黑白相間的邏輯棋盤式格紋外套，綠色多口袋長褲。

地鐵之狼 3度性侵同一少女

【多倫多訊】多倫多警方呼籲民眾協助尋找一名中年男子，其涉嫌先後三次對同一少女圖謀不軌。

警方稱，10月30日早晨7時，一名17歲的少女在Bloor地鐵線上被一名男子接近並且性侵。之後11月6日早上7時，這名少女再次在Bloor地鐵被同一名男子性侵。11月12日，這名少女在Jane St.地鐵站等待地鐵時，發現同一名男子跟著他並且企圖接近他，少女嚇得花容失色，拔腿就跑。

警方表示，嫌犯為45歲至50歲年紀，棕色皮膚，中等身材，案發時身穿藍綠色的外套，藍色牛仔褲，頭戴白色帽子和背黑色袋。有線索者與警方聯絡。

高中教師工會與教育局協議 省府通過

加通社

多倫多20日電

麥堅迪20日表示，代表安省高中教師利益的工會與當地教育局所達成的兩項協議，已得到安省政府通過。

這兩個協議包括，一天強制性無薪休假日和最多五天自願無薪休假日，以及新教師在未使用完病假日前退休而獲得現金支付等，此外還將給年輕教師調漲工資。

麥堅迪表示，這些協議是由安省中學教師聯盟（The Ontario Secondary School Teachers' Federation）與約克郡教育局（York Region District School Board）近日達成，安省政府通過這些協議，希望能給安省其他仍在談判的教師勞資雙方起到表率作用。

為了抵制安省自由黨政府通過的強制教師凍薪法令，安省中學教師聯合會上周號召屬下的6萬名會員開始怠工。依照怠工動員令，有些安省中學教師不參加職員會議，在上班時間之外不與學生家長交流等。

思益集 賭場落腳何處

經過九個多月的拉鋸，多倫多市府還是拒絕賭場進駐，安省博彩局現有意移師其他地點繼續爭取開設賭場許可，鎖定的目標包括密西沙加市、萬錦市和旺市。

對安省政府而言，賭場可帶進收益，包括收取補助慈善公益事業經費、增加工作機會，和刺激周邊地區經濟繁榮等，而反對者主張賭博敗壞社會風氣、誘人上癮傾家蕩產，並引來犯罪得不償失。

華人傳統上一向視賭博為不良嗜好，開賭場是黑社會分子的斂財之道，似乎美國賭城拉斯維加斯就是罪惡深淵，如翻閱歷史紀錄，的確拉斯維加斯的興起和黑社會牽扯甚深，但如今該城市已登上娛樂休閒領域的最高巔峰，成為全球旅遊觀光重鎮，賭場反只是其中的一個點綴而已。

站在支持賭場進駐者立場，拉斯維加斯是開設賭場利多於弊的最佳範例，但檢視投資業者之前向多倫多市府提出的計畫，其前瞻性過於局限，規模不足於帶動其他周邊產業，目的就是興建賭場，難獲大眾青睞亦是意料中事，如果向其他地區提出的計畫大致雷同，看來也會徒勞無功。

其實安省城市外圍地區已興建不少賭場，規模皆有限，唯一堪稱為大型賭場的僅尼加拉瀑布賭場一座，雖離美國內華達州賭城仍有一段差距，但和美東大西洋城還能別苗頭，如果安省博彩局推動興建的都屬難以創造聲勢之中小型賭場，未免眼光太短，無非是耗費大量精力時間未必討好。

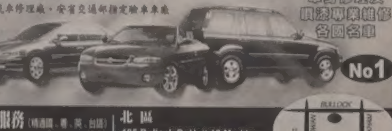
假如安省政府主要著眼在經濟面，就不妨擴大幅員，挑選西北部湖畔景致優美地點吸引企業投資開發，擬訂長遠發展計畫，而不要總想在人口密集地點開設賭場坐收其利，相信不會有任何社區願意敞開大門、歡迎主要訴求點是方便賭客上門的賭場進駐。

人有賭性無可厚非，賭場會和犯罪掛勾和法令不全、管理不當絕對息息相關，安省博彩局雖企圖爭取多設賭場，但顯然未能和民眾充份溝通爭取支持，加上該局管理曾發生漏洞，這項不良紀錄難免令大眾對其督導大型計畫能力質疑，所以賭場落腳何處顯然不樂觀，處處碰壁可能是最後下場。　（朱道亨）

密城基督教主恩堂
Grace Chapel of Mississauga
地址: UNIT 7, 3600B Laird Road
Mississauga, ON L5L 6S7
電話:905-820-3332 教牧同工:邱德萬傳道
誠聘牧者，有意請電：personnel@gc-m.ca
[illegible]崇拜:
10:30AM
成人主日學：
09:00AM
兒童主日學：
10:30AM
週二查經班：
10:00AM
08:00PM
週三禱告會：
08:00PM
Web:www.gc-m.ca　Email:office@gc-m.ca

賴儷之八字能量調理法
當你在臨時決定大事時，占卜是最快(即知)又便宜的。短時間想快速改變自己(三個月)，速找賴儷之老師。
當你想重新改變時(婚姻、事業、感情、遷移)
當你有重大決定時(求學、買賣、置產、投資)
當你諸事不順時 (失業、破財、意外、家變)
當你有身體問題時 (不孕、失眠、慢性病、因果病)
當你需要姻緣時 (補桃花、穩桃花、桃花劫)
當你需要偏財時 (補偏財、補財庫、補正財)
舊客人速來拿 2013 農民曆，歡迎你來結緣.
9AM - 5PM 416-251-1437 蔡秘書
星期六或日 9PM 前 647-338-3277

世界日報廣告查詢，
歡迎致電416-778-0888

富華 汽車修理有限公司 SUNNYSIDE AUTO LTD
富華車廠 信用保證 真誠服務 三十八年
38 Years of Experience
Engine Maintenance
Full Body Service Body Shop
1st Quality and Service
修理汽車期間 免費汽車取送服務
24-HR Towing
車身修理・引擎保養・保險賠償・噴油防鏽・安全檢查
保險公司指定汽車修理廠，安省交通部指定驗車車廠
■以客為先，服務五星級水準，確保顧客百分之百滿意
■政府認可技術，合格汽車保養專家，修理經驗夠，服務好
■修理期間，免費新車借用
■專業修理各種歐洲、日本、美國及各國名廠汽車
■專人陪同協助辦理賠償及其他保險公司
■備有高級先進修理設備，迎合貴客座駕需要
■保證100%原廠顏色
車身修理及噴漆專業維修各國名車

No1
24小時拖車服務（精通國、粵、英、台語）
電話 905-472-4500
北區
185 Bullock Dr.Unit 18,Markham
(McCowan 2 Blocks North of Hwy7)
905-472-4500

菲沙學會：八成收入最低者 十年能翻身

認為加拿大並非階級森嚴社會 左翼智庫：世界各權威調查皆顯示 貧富不均絕對存在

編譯組

綜合報導

據菲沙學會（Fraser Institute）20日公布的一份新報告，我國收入最低階層人士，有多達八成以上在短短十年期間收入改善，社會地位提升，顯見社會有關貧富不均的辯論無立足根據。

該項研究引述及分析加拿大統計局資料，發現1990年至2000年期間，收入情況最差的窮困人士當中，有83%的人經過十年努力，在社會階層中往高處攀升。如果時間拉長，從1990年至2009年不到20年內，多達87%的低收入國民個人財富增加，擠入較上層階級。

這份名為「計量加拿大收入變遷」（Measuring Income Mobility in Canada）的報告共同撰者蘭瑪（Charles Lammam）表示，加拿大並非一個階級森嚴的社會，被畫分為低收入的族群，其實都有能力翻身，並非終其一生都無法改變命運。

蘭瑪指出，目前加國部分政學界人士探討貧富不均社會問題，直指窮人一貧如洗、亟待援手的立論，顯然與報告的數據和分析不符。

左翼智庫加拿大政策選擇中心（Canadian Centre for Policy Alternatives）卑詩分部主任克萊恩（Seth Klein）說，這份報告和菲沙學會的一貫立場簡直同一鼻孔出氣，完全忽視世界其他知名機構的研究，包括世界貨幣基金會、聯合國經濟合作暨發展組織、加拿大央行，都曾指出貧富不均和社會不平等確是存在的現象。

克萊恩表示，社會當中由貧致富、從有錢變成沒錢，或淪落底層，都是常見現象，可是越到最近期，加國窮人想要改善收入求得溫飽，事實上比往年更難。

反對塑膠袋禁令 塑膠袋聯盟提告

【多倫多訊】多倫多禁止塑膠袋附例20日面臨來自全國塑膠袋聯盟（The Canadian Plastic Bag Association）的法律挑戰，該聯盟要求將計畫於明年1月1日實施的全市禁塑膠袋附例撤銷。

聯盟昨表示，已經在安省高等法院開始一項法律行動，用來撤銷塑膠袋禁止附例，「因為聯盟成員與塑膠袋擁有巨大的經濟利益關係，塑膠袋一旦被禁止，他們將受到巨大影響。」

聯盟方面還表示，「整個附例是非法的（unlawful），市府工務委員會在未聽取任何公眾意見、未收集任何數據資料、未與塑膠袋相關者溝通的前提下，僅單方面認為禁止塑膠袋有利於城市經濟、環境的發展，以及保護市民健康、安全為由，就草草通過。」

禁止塑膠袋的附例自本月14日在多倫多工務委員會通過之後，至今已先後遭到安省便利店協會、多倫多納稅人聯盟、全國塑膠袋聯盟等抗議。工務委員會主席黃旻南在上周表示，因為相關政策出台過於倉促，事先沒有充分展開公眾諮詢，市民如果不滿，可通過法律途解決問題。這項附例還需27日的市議會會議簽核。

多市2車禍 2傷1命危

【多倫多訊】北約克20日凌晨發生一起交通意外事件，一名疑似酒後的路人在Yonge Street及Finch Avenue路口附近，遭到一輛行經的休旅車撞傷。該意外事件發生在凌晨2時30分，根據媒體報導，該名受傷的行人僅受到輕傷，但仍被救護車送往醫院治療，肇事原因及責任歸屬則尚待釐清。

此外，多倫多市中心東區於凌晨3時30分亦發生一起嚴重車禍，造成車內的兩名女性一人受傷，另一人有生命危險。此嚴重車禍發生地點在近Eastern Avenue及Broadview Avenue路口附近，肇事的小轎車因連續多次擦撞而造成車身、車頭嚴重受損，而在Riverdale上一根遭撞斷的電線桿，亦將車頂壓毀。

急救中心發言人向媒體表示，兩名傷者被送往外傷緊急處理中心，車內一名24歲的女性送往醫院後有生命危險，另一名23歲的女性則是頸部與背部受傷。警方在下午以前，未對此兩件車禍意外有進一步消息的發布。

多市中心東區凌晨發生嚴重車禍。（CityNews）

1天2入屋搶案 疑有亞裔涉案

【多倫多訊】旺市一處民宅於20日凌晨發生蒙面歹徒入屋行搶事件，屋內男子因面部受傷被送往醫院接受治療。此外，另一起發生在西區的入屋搶案，嫌犯疑為亞裔人士。

約克警官Kory Keeping向媒體表示，這不是一件突發的事件，依目前所蒐集到的證物及現場情況來看，受害的住戶早就被鎖定為做案的目標。

發生入屋搶案的民宅地點是位於旺市西北方，在Kleinburg近Islington Avenue的Treelawn Boulevard上，時間是凌晨4時30分。有媒體指出，案發當時，居住在民宅內的男子正準備出門上班，突有四名蒙面歹徒闖入，且其中至少有一人持槍。歹徒先是攻擊該男子並造成其臉部受傷，緊接洗劫屋內財物後，往不明方向逃逸。現年50歲的男性受害人在被送往新寧醫院做簡單的治療後，不久便離開醫院，而當時同樣在屋內的兩名婦女及一名男孩，則並未受到傷害。

據已住附近約十年的鄰居向媒體透露，在過去的十年內，從未聽說過有入屋行搶的事件發生，但在今年夏天，Treelawn Boulevard已發生至少五起的汽車爆竊事件。

此外，另一起歹徒疑似為三名亞裔嫌犯的入屋搶案，發生時間約在上午10時，地點是401號公路及Weston Road東北的Lovilla Boulevard。案發當時，其中至少有一人持刀的三名蒙面歹徒突然闖入屋內，並在搶奪屋內一名現年41歲女性身上的財物及其它珠寶之後，迅速離開現場。

旺市發生四匪持槍入屋搶劫事件。（CityNews）

約大又傳學生遭持刀搶劫

【多倫多訊】在發生多起性侵及刑事案件之後，約克大學校園內於19日上午的學生上課時段，發生學生在校區內遭人持械搶劫的事件，使該校的校區安全再度亮起紅燈。

此學生在校區內遭人持刀搶劫事件，發生時間在上午10時20分。多倫多警局31分局指出，案發當時，受害的學生正步行進入位於校區內Scholars Walkway的教室大樓，且頭戴耳機聽音樂。歹徒先是自受害人身後拍打受害人的肩膀令受害人因此停下腳步，待受害人取下耳機後，歹徒要求受害人交出身上的現金。受害人先是不予理會並欲轉身離去，此時歹徒立即掏出身上預藏的藍波刀脅迫受害人就範。歹徒在得逞之後迅速逃離現場。

警方公布歹徒為年約19歲的非裔男子，身高5呎7吋、黑髮、棕眼、留小撮鬍鬚，犯案時身上穿胸前印有Adidas字樣，且兩袖有三條白色條紋的黑色線衫，藍色牛仔褲及白色運動鞋。

路中電線桿 魁省火速拆除

魁省謝布克附近的251公路中間矗立的電線桿路障已被清除。（CBC）

加通社

滿地可20日電

魁省一條公路中間矗立電線桿路障的新聞，自19日經媒體報導後，引發全國民眾不滿，而這一被稱為全國最礙眼的路障已在20日被清除。

電線桿路障矗立在公路中央已有兩個月之久，所幸並未造成任何事故。

該事件是由魁省交通廳（Transport Quebec）與魁省電力部門之間的溝通失敗造成。當時修建這條公路時，這個電線桿未能及時清除。魁省交通廳目前正對此事進行內部調查。

此事在19日經媒體報導後，相關部門官員向公眾道歉，並表示將盡快拆除路障。截至20日下午，這個電線桿已被完全清除。

魁省交通廳女發言人表示，電線桿已被拆除，工人也正在修補坑窪處。

這條公路是位於魁省謝布克（Sherbrooke）附近的251公路，是魁省一條南北向高速路的延伸線，長約38公里。這條公路曾因避免一個危險路牙而改道至此。

■管見篇 賣學校操場 一舉數得

阮囊羞澀的多倫多教育局正在研議，賣掉127塊學校操場，以彌補教育經費缺口。受到影響學校的學生家長群情激奮，齊聲反對為一次性的利益出賣祖產、反對出賣學生的歡樂。

學生家長們的呼聲更多反映出他們的激情，為了評判出售那些學校操場到底合不合理，需要的是平心靜氣的分析。

首先讓我們來看看，賣掉學校操場是不是「出賣學生的歡樂」。教育局指出，此次列入待出售名單的操場均為多餘的學校場地。例如，怡陶碧谷區的聖冠中學（Hollycrest Middle School）占地17英畝，面積比多倫多最大的體育綜合館羅渣士體育館（占地12.7英畝）大很多。各位也可去住家附近的公立學校看看，操場有三、四個足球場那麼大的，比比皆是，如果將如此寬廣的操場畫出來三分之一賣給房地產開發商，就會妨礙學生活動了？

其次，賣掉多餘的操場也不是只能取得「一次性的利益」。建商不僅要為購地付給教育局巨款，在這些土地上建好住宅後，將來屋主每年都要支付房地產稅，而這些稅款中有相當一部份是教育稅，所以那些變成住宅的前操場，隨之變成源源不斷產生教育稅的新稅源。

不僅如此，大而無當的學校操場，利用率既不高，又推高了平日的維護費用，將之精簡掉一部份，在帶來收入的同時，又降低維持費用，一舉數得的好事，何樂不為？

以上所述利益，教育委員們比筆者聰慧，理應早就洞察了吧。

（司徒偉群）

上網請e etor.worldjournal.com/v2landing/ 可看多倫多周報電子報

加港新里程獅子會 慈善晚宴 捐善款

頒發乒乓球慈善賽獎盃 萬錦市副市長Jack Heath、市議員何胡景等嘉賓出席盛會

【多倫多訊】加港新里程獅子會周年慈善晚宴日前於萬錦市圓滿舉行。該會於晚宴頒發早前獲各社團組織及傳媒隊伍支持之乒乓球慈善賽獎盃，亦向榕樹下智障人士訓練中心、萬錦市青年會及展望青年捐出共1萬元善款。本年度加港新里程獅子會晚宴主題為「結伴同行新里程」，貫徹捐助醫療服務及設施，支持青年活動培養訓練青年領袖，對弱勢社群如視障、智障人士提供援助，藉文藝、體育及康樂項目，促進社區族裔和諧、互動和交流，期達至社區團體互融合作四大方向。

當晚出席嘉賓包括萬錦市副市長Jack Heath、市議員何胡景、烈治文山市議員陳志輝及香港駐多倫多經貿處蕭顯揚，各傳媒代表、社區團體代表、各獅子會代表等，來賓還包括主流族裔及印裔、日裔人士。

主辦單位介紹，晚宴節目由小孩表演少林功夫掀開序幕，接著中國舞及排舞表演，籌款項目由城中唱歌班之菁英籌款演唱，並作時裝義演等。該會會長為羅小雲，晚宴共同主席為Sally Heung、Doris Li及Jack Yao，副會長黃志德、李良美、梁志鏗，會員事務委員王潤財，總務Jack Yao，秘書Doris Li，電腦員Sally Heung，財政Jeremy Leung，董事陳明虹及青獅會會長梁恩露。

加港新里程獅子會董事會成員代表該會向社區慈善機構捐出1萬元善款。

（圖：加港新里程獅子會提供）

加港新里程獅子會全體董事會成員與嘉賓攝於慈善晚宴上。

（圖：加港新里程獅子會提供）

家樂匯南瓜雕刻大賽 頒獎

家樂匯超市(Galleria Supermarket)第九屆兒童趣怪南瓜雕刻大賽日前圓滿落幕。52個南瓜作品中評出了一、二、三等獎、作品獎、鼓勵獎以及參賽獎。一等獎的獎品是Ipad 3。圖爲家樂匯總裁Jeffery Min(後排右三)與獲獎小朋友合影。

（圖：業者提供）

Sassoon全新秋冬髮型 自信率性

【多倫多訊】Sassoon（沙宣）Salon以「Hair!」命名的2012及2013全新秋冬髮型系列揉合60年代的色彩與光芒閃耀的時尚貴氣，創出色澤變化多端的飄逸髮型。受「大同時代」啟發，這一髮型系列展露出現代嬉皮不經意的氣質和亂世中對和諧團結的追求。

Sassoon創作團隊在設計過程中，參考1969年法國名師聖羅蘭瑰麗不羈的時裝風格，以及隨意帥氣、充滿迷幻色彩的經典嬉皮打扮。精心挑選的髮型模特兒皆有著Sassoon 60年代美髮代表如Mia Farrow、Marsha Hunt、關南施及一代超模Veruschka的動人氣質。

Sassoon國際創作總監Mark Hayes表示，「這個創新系列予人自信、率性的感覺，正好配合現今「凡事皆有可能」的時代信念」。

北美創作總監Traci Sakosits說，「新系列採取不著痕跡的層次修剪技巧，形成不同長度的髮層，營造出輕快動感和原始美感。整個髮型不僅活潑自然，而且充滿光澤，盡展女性嫵媚」。

Sassoon創作團隊善用不同色彩，以彰顯髮型的健康美態與精巧層次。由Sassoon髮色組於70年代中所創的混合色挑染和滑剪技巧，經進一步改良後用於今季的「Hair!」系列，帶來自然豐盈的感覺。

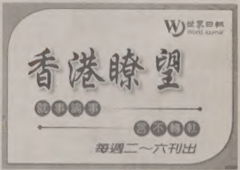
新系列的髮色千變萬化，卻能帶出意料之外的和諧感，自然中略帶誇張。Sassoon以其精湛的滑剪及挑染技巧，在亮麗的金色與啡色底髮上加添一片片水綠、淺粉紅、焦橙及金黃點綴，營造出相得益彰的效果。

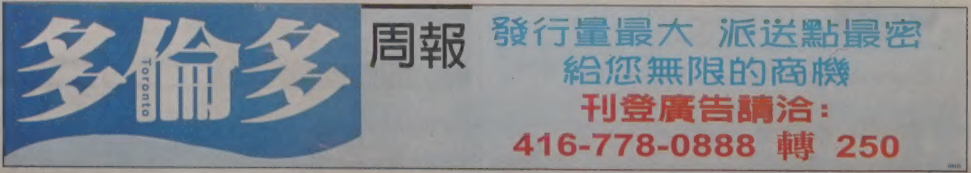
北美髮色總監Richie Rivera表示：「金色是許多人夢寐以求的髮色，但染髮效果必須予人真實自然的感覺。我們選用了多種不同色澤、效果自然的染髮劑，令髮型看上去更豐厚亮麗」。

Sassoon Salon and Academy位於37 Avenue Road，電話：416-920-1333。有關髮型設計服務或專業髮型設計課程，請瀏覽www.sassoon.com網址。

沙宣2012及2013秋冬髮型系列「Hair!」採取不著痕跡的層次修剪技巧，形成不同長度的髮層，營造出輕快動感和原始美感。整個髮型不僅活潑自然，而且充滿光澤，盡展女性嫵媚。（圖：業者提供）

工商報導：本版供廣告客戶披露產品及服務訊息，所有文字、照片均由廠商提供，本報保留刪改及拒刊權利。





41306

安省中醫聯合會 自設規管機構

下月初成立 制定「註冊條例」、「質量保障條例」 透過考試、評估審定執業資格

【多倫多訊】安省中醫聯合會20日召開記者會宣布，將於下月初成立一個安省中醫針灸自我規管機構，制定相關「註冊條例」和「質量保障條例」，透過考試和評估兩套方法審定中醫師和針灸師的執業資格。

安省中醫聯合會20日召開記者會宣布，將於下月初成立一個安省中醫針灸自我規管機構。（記者喬森林／攝影）

在記者會上，聯合會成員劉世極指出，最近中醫針灸界舉行聲勢浩大的遊行示威行動，抗議安省中醫過渡委員會的行為，他表示，「安省中醫規管的核心問題並非語言問題，而是行業標準問題，由過渡委員會制定的行業標準中，西醫知識比例遠遠大於中醫，而此標準將用於評估當前業者是否能夠繼續在安省執業，由於此要求是共同項目，所以他們認為絕大部分中醫師和針灸師都無法繼續執業」。

聯合會成員袁曉寧表示，「過渡委員會制定的條例中不允許中醫賣中藥，但是本地的中醫師收取病人的診斷費並不多，主要是靠賣中藥來維持，如果不允許中醫賣中藥，中醫就無法生存」。

聯合會成員李嘉指出，目前舉行的遊行示威行動中，安省保守黨和新民主黨都派出重要人物參加，他們都表示關注安省中醫針灸立法議題，李嘉說，目前情況是安省省長已經辭職，省議會也休會，預計明年可能會有省選，中醫針灸界人士將在省議會復會之後，向安省兩個反對黨提出建議，要求在省議會設立一個聯合調查委員會，調查過渡委員會的工作並調查業界人士提出的相關問題。

聯合會指出，安省中醫針灸界人士已經決定，下月6日成立一個中醫針灸自我管理機構，自我管理委員會將由六到九個專業委員和五到八個非專業委員組成，在未來三到六個月內制定一個行業標準，並在行業標準的基礎上制定「註冊條例」、「質量保障條例」，透過考試和評估兩套方法審定中醫師和針灸師的執業資格，保障民眾安全、有效的享受到中醫、針灸治療和服務，自我管理委員會還將廣泛聽取業界意見，舉辦公聽會，擬定一個業界多數人支持的規管條例。

本報聯絡安省中醫針灸過渡委員會註冊總監張關亮冰，請她就有關議題作出回應，過渡委員會工作人員表示張關亮冰因為開會無法當日回應，稍後將回應相關問題。

加強經貿交流 旺市組團訪中

【多倫多訊】約克郡旺市政府組團參加大多市華商會組織的訪問中國團，該項訪問旨在加強大多倫多地區與中國的經貿文化交流。

據約克郡區域媒體報導，旺市市長貝維拉夸表示，旺市今年已經展開多項國際貿易拓展行動，之前已經到以色列和義大利展開經貿訪問，現在是到中國拓展商業機會，這些訪問都在拓展旺市發展潛力，是城市發展的重要組成部分，可以讓旺市在國際舞台上提高能見度，增強旺市商家在國際市場的競爭力。

旺市代表團由70多名成員組成，將從11月23日到12月3日期間訪問中國，旺市代表團包括副市長羅沙恩、市議員楊士淳、行政總監西蒙斯、經濟發展部高級經理坎穆等人。

訪問團將訪問上海、北京、香港和淄博等地，並將於當地商界會談，還將在北京參加一個經濟貿易發展論壇。訪問團還將與加拿大駐中國大使趙普以及中國商務部會談。

旺市市政經理哈瑞斯表示，兩年前旺市成功在中國義烏開設加拿大進口中心，這次訪問將繼續推動雙邊經貿發展，旺市經濟發展部門將繼續保持與大多市華商會和旺市華商會緊密合作，支持和協助旺市商家發展。

台大安省校友會 辦校慶紀念

國立台灣大學安大略省校友會，日前於加華文化服務中心舉辦慶祝台灣大學校慶紀念會。校友會表示，發揚母校「敦品勵學、愛國愛人」精神、崇尚榮譽，讓母校能以校友為榮，會後卡拉OK助興，大夥兒歡唱同慶，接著聚餐聯誼，並於會後留影紀念。

（圖文：主辦單位提供）

維護小學周邊道安 多市42分局大執法

【多倫多訊】多倫多市警隊42分局自19日起，對該轄區的35所小學，展開為期一周的校區周邊交通安全大執法。

警方該項名為基本常識專案（Project Common Sense），主要是為回應社區的意見反映與建議，由於學生家長、校方以及馬路導護等各方，都認為該區車輛駕駛人的駕駛習慣不佳，因此警方展開該項為期一周的交通安全掃蕩取締的執法行動。

士嘉堡交通組主管馬高文（Steve McGowan）表示，警方與交通組本周內，每日將至少在四所學校，於上、下課時段進行交通執法行動。他表示，平均每周均會接到10幾通、甚至20幾通的投訴電話，表達學校附近車輛駕駛員有不良駕駛習慣。

馬高文同時也呼籲學生家長，應帶領子女選擇安全的道路行走而非只求抄近路，他也建議家長們事先規劃路線，盼能提早幾分鐘抵達學校，這些都有助於改善交通安全。他特別指出，通常學校打鈴的最後一分鐘，是學校周邊道路最繁忙的時刻。

皮郡高中教師 下周可能罷工

【多倫多訊】皮爾郡教育局主席麥道格德表示，如果皮爾郡教育局高中教師下個星期罷工，那麼學校有可能會關閉。

皮爾郡教育局高中教師工會與教育局談判破裂，工會方面已經收到停止調解報告，進入合法罷工狀態。

麥道格德表示，儘管關閉學校的可能性存在，但是她對勞資雙方達成協議仍然充滿信心，她指出，從皮爾郡教育局的歷史來看，教育局和教師工會都是在談判情況下達成公平協議的。她表示，如果出現罷工，教育局將盡一切努力保持學校開門，但是如果由於缺乏監督出現學生安全問題，教育局就會考慮關閉學校。

儘管安省教育廳無法防止教師罷工的發生，但是教育廳有權立法，命令教師復工。

多倫多本地新聞 中港台新聞播播
直擊專題報導 加國財經投資
餐廳指南及實用優惠 房地產快報
知名華人動態 健康美容訊息
移民留學規劃 英語學堂
多倫多周報 Epaper:etor.worldjournal.com 周五同步上網
逢周五大多倫多地區免費派送

手機經銷商挺黑莓10

明年初上市 專家評價提高 市場成功率增至3成

加通社

多倫多20日電

北美科技業著名市場分析專家，稍微提高對黑莓10作業系統的評價，認為新的黑莓10手機於2013年初上市後，雖將面對其他強大的市場競爭者，成功機會已有所改進。

紐約Jeffries公司市場分析專家邁塞克（Peter Misek）20日指出，他依然認為黑莓10手機前途艱困，成功可能機率在20%至30%之間，不過這已比之前僅有10%至20%成功機率的評價好一些，原因是有些手機經銷商令人驚訝的展現有力支持的態度，促使他調整觀點。

邁塞克表示，根據他們所做的季度手機調查初期統計結果，顯示新興市場的手機經銷商對黑莓10手機多保持正面看法，比他們之前預期的情況要好很多。

邁塞克說，由於經銷商追求手機產品能夠更多樣化，以及市場需求繼續增加，令他們相信黑莓10手機的成功機率將會從微弱的10%至20%、提高到20%至30%，不過消費者的取捨，仍是該新款手機能否成功打開市場的最後決定因素。

邁塞克表示，他其實對經銷商會看好黑莓10手機前景態度感到有些迷惑，因為其製造商RIM公司延宕兩年才推出該作業系統，而且黑莓手機市場占有率已從原先20%重挫至目前5%左右，所以他們的看法是經銷商很可能覺得為避免蘋果iPhone和谷歌Android系統雙頭寡占市場，黑莓10手機應該是最後機會，才會如此期待該新款手機進入市場。

但邁塞克同時指出，在經過測試後，黑莓10手機的網路瀏覽功能和Android系統手機相似或更好一些，可是不及iPhone5；而更值得注意的是除了iPhone以外，微軟wind 8智慧型手機系統，屆時也將成為競爭對手，加上原有的蘋果和谷歌這些超重量級業者，黑莓10手機到底能否成功打開市場，最快亦需到明年5月份銷售結果統計數據出爐後才能見分曉。

即將於明年初上市的黑莓10手機，被認為是關係到RIM公司發展前景的關鍵產品。圖為今年5月1日RIM總裁暨執行長海因斯（Thorsten Heins）在美國奧蘭多推薦黑莓10手機。（彭博新聞社）

收購Progress 大馬石油提新約

加通社

卡加利20日電

馬來西亞國營石油公司Petronas（Petroliam Nasional Bhd.）在其收購加拿大Progress能源公司交易案遭聯邦政府否決後，已提出另項方案，試圖讓這項金額達60億元的收購案能夠符合加投資法規定並獲當局首肯。

Petronas20日證實他們向聯邦政府提出的新方案，已增加條件及提供進一步保證。Petronas在原提案遭到否決後，同意將當局審核截止期限延長一個月至12月30日，根據他們和Progress達成的協議，假如獲得政府同意，該期限可再延後30天。

在Petronas提出新方案之際，聯邦政府還在繼續審核中國海洋石油公司（CNOOC）出資151億元收購加拿大的尼克森石油公司（Nexen Inc.）交易案，該收購案亦是先遭政府否決，然後延長審核期限30天至12月10日，目前看起來只要買家有意願，該期限還可能再延長30天。

Progress公司主要業務是開發、生產天然氣能源，目前作業地點主要集中在卑詩省東北部和亞伯達省西北部；該公司之前已與Petronas在去年簽訂投資協議，共同開發卑詩省東北部天然氣資源及轉化為液化天然氣以方便出口。另外，位於Montne一帶岩層蘊藏的頁岩天然氣，也是由Protronas出資供Progress進行開發。

Progress原先接受Petronas提出每股20.45元的收購價格，但在未透露背景身份的一個競爭業者提出較佳收購條件後，Petronas馬上提高收購價格至每股22元。Progress股票20日在多倫多股市每股下跌13分，以19.92元做收。

需求低迷 Resolute關安省造紙廠

加通社

滿地可20日電

Resolute木製品公司決定關閉位於安省法蘭西斯堡（Fort Frances）的牛皮紙工廠，以及停止紙漿製紙機器廠房運作，原因是市場需求過於低迷。

總部在滿地可的該木料產品公司表示，他們決定無限期關閉上述工廠，因為市場對特殊印刷用紙需求持續不振，該廠現有239名員工生計將受到影響。該工廠產能目前可達到年產約20萬公噸紙漿，另外該廠五號製紙機每年可生產10萬5000公噸特殊印刷用紙。

該公司指出，該公司目前產量僅達產能的40%，營收狀況明顯無法繼續維持運作。該公司總裁兼執行長加盧表示，他們會密切觀察市場變化，希望有機會改善工廠營運狀況，同時公司亦將和受到波及的員工和當地政府共同努力，以減輕後續不利影響，包括協助這些員工尋找其他工作機會。

由於市場需求過於低迷，位於安省法蘭西斯堡的造紙廠將無限期關閉。（取材自法蘭西斯堡政府網站）

多指升5點

編譯組

多倫多20日電

美國聯準會（Fed）主席柏南克告誡金融市場，如果美國總統和國會民主、共和兩黨引爆「財政懸崖」危機，不要指望扮演央行角色的聯準會能力挽狂瀾。這盆冷水潑出去後，股市交投清淡，多倫多證券交易所S&P/TSX綜合指數20日僅微升5.88點，收12,046.28點。

加元匯率則下跌0.07美分，以1加元兌1.0027美元收盤。

上周因受到美國財政懸崖危機的拖累，全球股市接連下跌，最近隨著美國朝野兩造逐漸軟化立場，推動北美股市19日強勁回升。但投資專家指出，政界的姿態和政府喊話對金融市場的影響有限，股市最終走向還是要看各項基本經濟因素，就目前而言就是美國是否能確實解決財政懸崖危機，否則股市將繼續處於激烈動盪狀態。

金融簡訊 2012年11月20日

S&P/TSX 綜合指數	↑ 5.88	收市12,046.28
紐約道瓊指數	↓ 7.45	收市12,788.51
加幣兌美元	↓ 0.0007	收市1.0027
盎司黃金（美元）	↓ 10.80	收市1,723.60
那斯達克指數	↑ 0.61	收市2,916.68
史坦普500	↑ 0.93	收市1,387.82
優惠貸款利率	3%（不定期調整）	
央行貼現率	1%（不定期調整）	

台灣、大陸股市及外幣兌換率請分別參見台灣、大陸經濟新聞版